**中國醫藥大學醫學院111學年度第一學期全英語授課(EMI)課程**

**學習心得影片競賽**

China Medical University College of Medicine

EMI Learning Experience Video Competition 2022-2023

1. **活動宗旨**

為推動教育部「大專校院學生雙語化學習-重點培育學院計畫」，中國醫藥大學醫學院擬舉辦全英語授課(English as a medium of instruction, EMI)課程學習心得影片競賽，希冀以賽促學，鼓勵大學部和研究所同學分享過去2年期間，修讀全英語授課(EMI)課程之心得和經驗，以利傳承EMI修課經驗、提升全英語課程(EMI)能見度和優化EMI課程內容。

**Objective:**

In order to promote bilingual education, China Medical University College of Medicine is planning to organize an “English as a Medium of Instruction (EMI) Course Learning Experience Video Competition”, hoping to encourage students to share their experiences and insights of taking EMI courses during the past two years. The competition aims to encourage students to pass on their EMI course learning experiences to others and learn from others. Moreover, we hope that this competition can enhance the visibility of our EMI courses, and improve EMI course content.

1. **承辦單位**

主辦單位: 中國醫藥大學醫學院

協辦單位: 中國醫藥大學雙語教學推動資源中心

Organizer: China Medical University College of Medicine

Co-organizer: China Medical University Bilingual Education Center

1. **競賽活動時間**
2. 報名時間：即日起至111年12月16日(五) 下午五點前止。
3. 人氣投票日期: 111年12月19日(一)~111/12/23(五)止。
4. 獲獎名單公告：112年1月中旬，於醫學院網站公告<https://cm.cmu.edu.tw>

(1) Application Deadline: 2022/12/16 (Friday) before 17:00 p.m.

(2) Online Voting for Best Popularity Award: 2022/12/19 ~2022/12/23

(3) Award Announcement: The list of awardees will be posted on the webpage of the College of Medicine in mid-January 2023 ( [https://cm.cmu.edu.tw](https://cm.cmu.edu.tw/))

1. **申請資格**

競賽將分為**「一般組」**、**「中階組」、「高階組」**:

**(1)「一般組」參賽資格:**

中國醫藥大學**全校在學學生**曾於最近2年內，修讀至少1門全英語授課(EMI)課程(含各學院系所大學部、研究所本籍生、僑生、外籍生)。採個人或團體(3名以內)報名參賽。

**(2) 「中階組」參賽資格:**

中國醫藥大學**醫學院**在學學生，曾於最近2年內修讀: 大學部學生至少2門全英語授課課程(EMI); 研究所學生至少5門全英語授課課程(EMI) (含本籍生、僑生、外籍生)。採個人或團體(3名以內)報名參賽。

**(3) 「高階組」參賽資格:**

中國醫藥大學**醫學院**在學學生，曾於最近2年內修讀: 大學部學生至少3門全英語授課課程(EMI); 研究所學生至少6門全英語授課課程(EMI) (含本籍生、僑生、外籍生)。採個人或團體(3名以內)報名參賽。

Qualifications:

The competition will be divided into "General Category" , “Intermediate Category” and "Advanced Category":

(1) "General Category":

All students of China Medical University who have taken at least one EMI course within the past two years (including local students, overseas Chinese students and international students). Students can apply individually or in groups (up to 3 students).

(2) "Intermediate Group":

For students of the College of Medicine only: undergraduate students who have taken at least 2 EMI courses in the past 2 years; or graduate students who have taken at least 6 EMI courses in the past 2 years (including local students, overseas Chinese students, and international students). Students can apply individually or in groups (up to 3 students).

(3) "Advanced Group":

For students of the College of Medicine only: undergraduate students who have taken at least 3 EMI courses in the past 2 years; or graduate students who have taken at least 6 EMI courses in the past 2 years (including local students, overseas Chinese students, and international students). Students can apply individually or in groups (up to 3 students).

註1:EMI (English as a Medium of Instruction)課程係指在英語非母語的教育機構 (non-English speaking institutions)，例如臺灣大專校院，提供**全英語授課的專業領域課程**。課程的內容傳遞、師生互動、學習及學術支持教材、學習成果展示與評量100%使用英語。學生在分組時之互動，可使用其他語言，以利彼此間的理解與創意發想，確保至少70%班級溝通是以英文進行。

註2:英文課程不歸類為EMI課程。但全英語通識課程，例如:由電影中學神經科學、大器晚成:智人的源始與崛起、生活中的生物化學、西洋文學與醫學、[知性的呼喚:探索自然與科學革命的故事](https://web1.cmu.edu.tw/courseinfo/Home/Course_outline?mCos_id=95000840&mCos_Class=B&mSmtr=1102)、TED Talks 與公共演說藝術等，可算為EMI課程。

註3: 一支影片僅能報名一個組別。

Notes:

1. EMI (English as a Medium of Instruction) courses refer to professional field courses taught entirely in English at non-English speaking institutions, such as Taiwan's colleges and universities. The content delivery, student-teacher interaction, learning, and academic support materials, and presentation and assessment of learning outcomes are 100% in English. Students may use other languages in group interaction to facilitate mutual understanding and creative thinking and to ensure that at least 70% of class communication is conducted in English.
2. English language learning courses are not categorized as EMI courses. However, full English general education courses, such as “Learn neuroscience from movies”, “The late bloomer: Origins and rise of homo sapiens”, “Biochemistry in Daily Life”, “Western Literature and Medicine”, “The Call of Understanding: Stories of Nature Exploration and Scientific Revolution”, “TED Talks and the Art of Public Speaking”, etc., can be considered as EMI courses.
3. One video can only be applied to one category.
4. **影片規格**
5. 影片長度：1至3分鐘。（時間未滿或超過斟酌扣分）
6. 影片格式: 格式請轉為MP4。
7. 影片語言: 參賽者須全程以英語分享EMI修讀心得。所有參賽者均需入鏡。未露臉者視同放棄參賽。因應防疫，建議以個人參賽為主。可使用創意輔具或是簡報分享EMI修課心得。
8. 檔案名稱: 【EMI影片競賽\_參賽者姓名(/或隊長姓名)】
9. 每部心得影片可分享至少一門，至多六門EMI課程。每位參賽者至多可提交2部EMI心得影片。
10. 除心得影片外，也請提供逐字稿WORD電子檔。

Video Specifications:

1. Length of the video: 1 to 3 minutes. (Points will be deducted if the time is less than 1 minute or exceeds 3 minutes)
2. Video format: Please convert the format to MP4.
3. Video Language: Participants must share their EMI study experience in English. All participants are required to be on camera. Those who do not show their faces will be considered as not participating. Given that classes have switched from in-person to online classes, it is recommended to participate individually. You may use creative aids or presentation slides to share your EMI learning experiences.
4. File name: [EMI Video Competition\_Participant's name(/or team leader's name)].
5. Each video can share one EMI course at least and six EMI courses at most. Each participant can submit a maximum of 2 EMI learning experience videos.
6. In addition to the video, please also provide a video transcript.
7. **參賽方式**
8. 敬請於12月16日(五) 下午五點前，將參賽影片上傳至Youtube，上傳影片以「中國醫EMI心得影片競賽\_(參賽者姓名/或隊長姓名)」方式命名，且設定為「非公開」。
9. 填寫網路報名表單<https://forms.gle/YDVGbu8MT93rh1zJ9> (含基本資料及影片Youtube連結，團體報名請以隊長代表報名)
10. 並請將影片逐字稿WORD檔(附件一)寄送至lihsin@cmu.edu.tw

Application:

1. Please upload your video to Youtube before December 16 (Fri) at 17:00 p.m., with the name "CMU EMI Video Competition\_(name of participant)" and set it to the "unlisted" setting.
2. Fill out the online registration form at <https://forms.gle/YDVGbu8MT93rh1zJ9> (For group registration, please register with the group leader's name)
3. And please submit a video transcript to [lihsin@cmu.edu.tw](mailto:lihsin@cmu.edu.tw)

**七、競賽規則和時程**

1. 競賽方式：總分100分，包含影片內容呈現(30%)、剪輯和創意(30%)、英文表達能力(20%)、人氣投票(20%)。競賽者需以全英語分享EMI修課心得和經驗。影片須全程以英語進行。
2. 評審委員: 由醫學院院長推選校內教師和校外專家學者，組成競賽評審小組
3. 凡曾經參加過此競賽之影片片段不得重複使用。
4. 除資格不符之參賽影片外，所有影片將進行人氣投票。
5. 獲獎學生，須於公告得獎後，提供: (1)EMI課程修課證明掃描檔(例如:成績單)、及(2)影片授權聲明書掃描檔(附件二)
6. 獲獎影片於比賽結束後將公布於影音網站(例:YouTube)或校內電視牆供師生參考。
7. 參加選拔作品，如經人檢舉或告發為他人代勞或違反本活動相關規定，且有具體事實者，則追回得獎資格與獎勵。
8. 參賽者於參加此競賽同時，即同意接受上述各項規範。本活動如有未盡事宜，主辦單位保有修改辦法之權益。活動辦法以醫學院網頁公告為主。

VII. Competition Rules and Schedule

* + - 1. Competition: 100 points in total, including video content presentation (30%), editing and creativity (30%), English expressing ability (20%), and best popularity vote (20%). Participants will be required to share their EMI learning experience in full English. The video must be in English throughout.
      2. Judges: Faculty members and experts will be selected by the Dean of the College of Medicine to form the judging committee for the competition.
      3. All videos that have been submitted in the previous competition should not be used again.
      4. All videos will join the best popularity vote, except for those videos that do not meet the requirements.
      5. Upon announcement of the award, the winners must provide (1) a scanned copy of proof of attendance in the EMI course (e.g., transcript), and (2) a scanned copy of the video authorization statement (Appendix 2).
      6. The award-winning videos will be posted online or presented to students and faculty on campus after the competition.
      7. If a participant is reported or accused of working for someone else or violating the rules and regulations of this event, and if there are concrete facts, the winner will be disqualified and awarded.
      8. By participating in this competition, the entrant agrees to accept the above-mentioned regulations. The organizer reserves the right to revise the rules and regulations of this event in case of any unfinished matters. The event rules will be announced on the medical school website.
  1. **評分項目說明:**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **評分項目** | **比重** | **評分重點** |
| 影片內容呈現 | 30% | * 主題明確 * 具有整體性 * 片頭和片尾 |
| 剪輯和創意 | 30% | * 影片流暢度 * 時間掌握 * 創意力 |
| 英文表達能力 | 20% | * 流利度 * 發音 * 語速 |
| 人氣投票 | 20% |  |
|  | 100% |  |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Grading Items** | **Points** | **Evaluation Criteria** |
| Video Content | 30% | * Clear and innovative theme * Completeness * Opening & Closing |
| Editing and Creativity | 30% | * Smoothness of the Video * Time Management * Creativity |
| Expressing Ability in English | 20% | * Fluency * Pronunciation * Speaking speed |
| Popularity Vote | 20% |  |
|  | 100% |  |

**九、獎勵辦法**

一、參與競賽之學生均頒予參賽證書乙紙。

二、獎項評定及頒發由評選委員會議決議之，必要時得以「從缺」辦理。

三、本競賽活動之使用經費，擬由教育部「大專校院學生雙語化學習計畫-重點培育學院」經費項下支應。本活動獎勵類別和獎金額度如下:

**一般組 (全校學生)**

第一名: 獎金8,000元整及獎狀乙紙。

第二名: 獎金6,000元整及獎狀乙紙。

第三名: 獎金4,000元整及獎狀乙紙。

佳作2名: 獎金3,000元整及獎狀乙紙。

人氣獎4名: 獎金2,000元整及獎狀乙紙。

**中階組 (限醫學院學生)**

第一名: 獎金10,000元整及獎狀乙紙。

第二名: 獎金8,000元整及獎狀乙紙。

第三名: 獎金6,000元整及獎狀乙紙。

佳作2名: 獎金4,000元整及獎狀乙紙。

人氣獎4名: 獎金2,000元整及獎狀乙紙。

高階組 **(限醫學院學生)**

第一名: 獎金12,000元整及獎狀乙紙。

第二名: 獎金10,000元整及獎狀乙紙。

第三名: 獎金8,000元整及獎狀乙紙。

人氣獎3名: 獎金2,000元整及獎狀乙紙。

Award Method

(1) All students participating in the competition will be awarded a certificate of participation.

(2) The evaluation and awarding of the prize shall be decided by the jury meeting, and if necessary, it can be done "on an optional basis".

The funds for this competition are intended to be used by the Ministry of Education for the 111th academic year under the "Bilingual Learning Program for College Students - Key Training Institutes". The award categories and amounts are as follows:

**General Category (for all students of CMU)**

First place: $8,000 and a certificate of merit

Second place: $6,000 and a certificate of merit

Third place: $4,000 and a certificate

2 Masterpiece Awards: $3,000/team and a certificate

4 Best Popularity Awards: $2,000/team and a certificate

**Intermediate Category (for students of the College of Medicine only)**

First place: $10,000 and a certificate

Second place: $8,000 and a certificate

Third place: $6,000 and a certificate

2 Masterpiece Awards: $4,000/team and a certificate

4 Best Popularity Awards: $2,000/team and a certificate

**Advanced Category (for students of the College of Medicine only)**

First place: $12,000 and a certificate

Second place: $10,000 and a certificate

Third place: $8,000 and a certificate

* 1. Best Popularity Awards: $2,000/team and a certificate

**十、聯絡窗口**

業務承辦人：中國醫藥大學醫學院雙語化學習計畫專案辦公室 李小姐

電話：04-22053366分機2135

電子郵件：lihsin@cmu.edu.tw

Contact Information

Ms. Li-Hsin Lee (Betty)

Office of Bilingual Education Program, College of Medicine, China Medical University

Tel: 04-22053366 ext. 2135

E-mail: lihsin@cmu.edu.tw